



ORGANO DEL PARTIDO AUTÓCTONO NEGRO

Toda correspondencia debe ser dirigida a YI 1275.—Los originales no se devuelven sean o no publicados

Año 1

DIRECTOR RESPONSABLE
Randaldo del Puerto
URUGUAY 2100

Montevideo, Mayo 15 de 1937

Imp. Editorial Moderna
Calle YI 1361

Núm 2

Por Nuevos Cauces

Hasta la aparición de P. A. N. nuestra colectividad tuvo su órgano oficial de apoyo y defensa de sus derechos e intereses colectivos en "Nuestra Raza", actualmente y en varias publicaciones de valores diversos, anteriormente.

Con la aparición de P. A. N. tiene otra tribuna democrática al servicio de sus intereses más elevados, los que toda colectividad que desee ser considerada como tal debe vigilar constantemente.

Na empezará, pues, a la consideración de nuestros contrarrazones el meritorio esfuerzo que representa su aparición por lo cual ella debe y ha sido recibida con el beneplácito de toda la colectividad, aprestándose sus representantes más caracterizados para aunar esfuerzos en pro de una colaboración asídua y un apoyo unánime. Nuestra prédica en pro de una constante y desinteresada cooperación a todo esfuerzo que signifique un paso hacia la conquista de más amplios reconocimientos de nuestros valores, va lentamente pero seguramente abriéndose camino y ésta es la hora en que hasta los más inérfidos, reconociendo el error en que basaban su constante pesimismo y

con la lealtad que es característica en nuestra raza, se aprestan a la más amplia y significativa unidad nacional para luchar agrupándose en derredor de sus dirigentes, en pro de los candidatos que surjan de las autoridades nacionales del Partido.

Nuestra juventud despertando de su cómoda apatía, segura ya de que su indiferencia por todo lo que atañe al problema electorario sería interpretado como un abandono de la lucha, debe ir a ella organizada y rebuzando de entusiasmo aprestándose con gran optimismo a la lucha más gloriosamente significativa de nuestra raza en el Uruguay. La campaña electoral. La indiferencia suicida no tiene razón. La vida nos exige lucha... Nos exige poseerla como sólo los hombres dignos de ser tales son capaces.

Como dice Octaviano:

Quien pasó por la vida en blanca nube
Y en plácido reposo se durmió;
Quien no sintió de la desgracia el frío;
Quien pasó por la vida y no sufrió,
Fue el espectro de un hombre, no fue
[un hombre].
Sólo pasó por la vida... no vivió.

C. NOIR.

A DELANTE!

La acogida de unánime cordialidad con que fuera recibido el primer número de P. A. N., por nuestra colectividad, nos llena de júbilo, recomforta nuestros entusiasmos y es como un incentivo más para perseverar en los esfuerzos que tengamos que realizar en las jornadas venideras, en pro de los ideales que nos identifican a lo largo de esta cruzada reivindicadora de acción civilista.

Así, como un toque de somatén

vibrante y sonoro, lanzado al espacio y cuyos ecos recogen los vientos para transportarlas hacia lejanas regiones, fue difundido con rapidez febril por todos los ámbitos del país, el primer número de nuestro periódico P. A. N. haciendo palpitante de emoción y singular entusiasmo el sentimiento racial de casi todos nuestros congéneres.

Con viva complacencia confesamos que descontábamos esta reacción

alentadora. Por eso levantamos con arrogante altivez nuestra gallarda bandera, seguros de que, bajo sus pliegues tutelares, nos cobijaremos, formando un fuerte sector de hombres de un pueblo libre, descendientes de una raza modelada en el sacrificio, que plasmó en la fe cristiana la sensibilidad de su romántica alma, henchida de amor, de justicia y solidaridad humana, afanosos, como siempre, de contribuir, dentro del orden, a la grandeza moral y material de la Patria.

El Partido Autóctono Negro, fiel intérprete de la aspiración colectiva de llevar al Parlamento un representante de nuestra raza, no permitirá la interferencia de elementos extraños que, con solapada intención, puedan infiltrarse en sus filas para fascinarlo con exóticos "lamos" y desviarle del camino que hemos emprendido.

No nos seducen las perspectivas de un triunfo ni nos arredra la visión del fracaso. Marcharemos irreductiblemente por una línea recta, hacia la conquista del noble ideal colectivo, avanzando según la norma que recae, como la estrella".

Sabemos que hay muchas dificultades que vencer y muchos esfuerzos que realizar para el logro de la banca legislativa que anhela la colectividad; pero, para ello, es necesario estrechar filas, unirnos; como aquellos de la leyenda homérica, quienes marchaban tan juntos, que cada cual sentía latir el corazón de su compañero.

TOM

P.A.N.

Mensajero precursor de par, surges a la vida periodística dispuesto a realizar una misión dignificante. No otra cosa nos dice el programa que nos traza, su prédica de clarividente visión.

Porque sabe! adonde se encamina y la finalidad que persigue, se afana en hacer llegar a la opinión de los lectores, de los bien intencionados y de los dotados de buena voluntad, como una clarinada de alerta, gritando: "No más claudicaciones, no más indiferencia injustificada".

Las circunstancias en forma imperativa así lo imponen que se debe bregar seriamente, poniéndose de pie de una vez por todas en salvaguardia de nuestra dignidad racial, ya que se ha logrado cimentar, con el apoyo de los poderes constituidos, la base de una organización definida. El Partido Autóctono Negro, será en adelante el punto básico, donde han de converger todas las opiniones y agruparse todas las personas de la colectividad, y allí, en amigable consorcio, estudiar la fórmula de propaganda electoral más amplia, en armonía con los concurrentes a una asamblea plena que debe efectuarse con delegados representativos de todos los departamentos de la República. Ya puede observarse con intensa satisfacción, como en Cerro Largo y Rivera se han formado comités y solo esperan el aviso oportuno para venir a esta a hermanar ideales al unísono de aspiraciones altruistas. Fieles intérpretes y guardadores del noble patrimonio de abnegación y fidelidad que nos legaron nuestros antecesores, mártires y gloriosos.

LINO SUAREZ PEÑA

La abolición de la ley de Lynch

El 15 del mes de Abril próximo pasado, vibró el cable dándonos la grata nueva de que la Cámara de Representante de los Estados Unidos de Norte América había aprobado, después de 7 horas de apasionado debate, el proyecto de ley contra los "linchamientos" por 276 votos contra la cantidad de 119.

Ya era hora de que se aboliera esa abominable ley, que concibiera Lynch en una época de bárbara esclavitud contra seres humanos cuyo único delito les era el color oscuro de su piel y el de haber sido arrancados cruelmente de la tierra de la cual ellos eran

aborígenes, para ser sometidos a la más infame e inlcua explotación que se haya realizado a través de todos los tiempos.

Mr. John Lynch, opulento señor feudal de Virginia, hombre frío de negocios, calculó seguramente el efecto moral, el peso terrible que caería con la sanción de esa ley sobre la raza de esos hombres de quienes él fuera amo implacable y absoluto. Como también el odio que subsistiría entre quienes ejercieran de hecho "su justicia" y los permanentemente amenazados de ser ejecutados por venganza o por pacer.

No hay duda de que la ley de "linchamientos" constituía en nuestros días una afrenta a la más grande civilización que se haya conocido en la vida del hombre. Y más aún en un país cuya principal urbe tiene, como pértico simbólico, a la entrada de su puerto, la estatua de la libertad y donde sus hombres públicos se jactan de ser paladines de la democracia. Indudablemente la ley de Lynch, para quienes ostentan tan nobles atributos, era una parádoja brutal, una aberración inconcebible.

Creemos, firmemente, que el Senado yanqui aprobará la abolición de dicha ley, por constituir ella un orgullo a la cultura de la gran nación del norte.

Seguramente se alzará allí como en la otra Cámara, una fuerte oposición, pero como allí también los más han de hacer prevalecer la seguridad por encima de odios y prejuicios, que son resabios de épocas pretéritas.

Entonces, la sonrisa del Sol Sam nos será más dulce, más jovial y más humana.

AQUILES

Adhesiones recibidas

DEL INTERIOR

Desde Cerro Largo, ciudad de numerosa población negra, el Comité Ejecutivo del partido ha recibido una significativa adhesión enviada por el señor Juan Jacinto Ferrán en la que hace saber que de acuerdo con la nota recibida, y después de consultar a algunos congéneros, da cuenta de que allí hay ambiente favorable para la formación de un comité departamental y adjunta la nómina de los ciudadanos prontos para organizar la campaña que son los señores: José A. Montiel, Juan Carlos Martínez, Severo Nández, Juan Carlos So-

sa, Rudecindo Díaz, Eduardo Díaz Juan Jacinto Beterbide, Fermín Melchovi, Santos Morales y Joaquín Beterbide.

También se ha recibido la adhesión del señor Alfonso Sosa, del departamento de Rivera, figura prestigiosa de esa región.

DE MONTEVIDEO

Montevideo, IV-30-930.

A la Excma. Comisión de Prensa y Propaganda del Comité Ejecutivo del P. A. N.:

Con verdadero dolor por razones de salud me veo imposibilitada a prestar mi colaboración espiritual a la causa que Vds. persiguen por la cual con emoción saludo y felicito a la digna comisión a quien cabe la gloria de haber afrontado con afanes de victoria a la más justa causa de los tiempos modernos en pro de los derechos de la raza negra. No siendo para más, con sentimientos de sincera y distinguida estimación: saludalos.

Aída Fernández Saura.

Montevideo, Mayo 5-1937.

Llegó a mis manos el primer número del interesante órgano del P. A. N., y su amena lectura cautivó mi espíritu porque a través de sus líneas, vislumbro el alma noble y heroica de la raza negra siempre emprendedora y llena de optimismo digna como la que más de toda admiración y apoyo.

Ruines prejuicios quieren poner barreras a sus propósitos, pero ella triunfará porque su espíritu luchador y tenaz no decae ante ningún obstáculo.

Reciba el nuevo partido que se incorpora a la inmensa masa civil mi más ardiente voto de prosperidad augurándole un triunfo rotundo en sus justas aspiraciones.

Raza negra, raza noble, me adhiero a vuestros anhelos, y que mi humilde palabra sea un estímulo más para vuestra árdua lucha en esta nueva cruzada y que vuestra causa sea coronada por el más franco y brillante de los éxitos.

Felicito al Señor Director del simpático periódico P. A. N. y a sus inteligentes e ilustrados colaboradores.

Lieguen hasta ellos mi caluroso aplauso y sinceras felicitaciones por su acertada labor periodística.

Angela González.

Páginas PARA USTEDES

Votar por el Partido Autóctono Negro es votar por vuestras propias aspiraciones.

A las lectoras de esta página

Se me ha ofrecido la oportunidad de escribir para las lectoras de P. A. N. desde la página dedicada a nosotras, cuya dirección inmerecidamente comparto con una destacada intelectual.

Mi segunda nota ha de ser de carácter político siguiendo la lucha del periódico y la necesidad de la organización de núcleos femeninos pro campaña electoral.

Aprovechando los derechos que las leyes nos conceden debemos unirnos en un sólo haz procurando que ninguna mujer de nuestra raza quede sin inscribirse, es decir, preparada al libre ejercicio del voto en posesión de sus derechos.

Nosotras debemos contribuir al progreso general de nuestro país. En 1938 depositaremos nuestros votos, conscientes ya que hemos de contribuir con lo que podamos a la elevación de la raza, cuyos derechos han



Srías. Felina Díaz y Maruja Pereyra, directoras de "La Página para ustedes"

de ser respetados cuando todos los ciudadanos unidos elijamos un representante genuino, capaz de defender nuestros derechos y los derechos en todos los prejuiciados de la sociedad.

Maria Felina Díaz.

Monterideo. Mayo 1937.

A nuestras Mujeres

Desde esta página "Para Vds." que tengo el honor de dirigir, conjuntamente con la señorita Felina Díaz, he de llevar la palabra de estímulo a nuestras mujeres un poco alejadas todavía, no acostumbradas a estas cosas pero tengo la plena seguridad han de venir hacia nosotros dispuestas a los más grandes esfuerzos seguros, demostrando que somos capaces de afrontar cualquier circunstancia y vencerla por difícil que sea.

Nosotras, como las otras mujeres, lucharemos junto con nuestros hermanos de raza sin que nada ni nadie pueda detenernos. Queremos nuestra emancipación y la conseguiremos.

No sé si soy demasiado optimista pero estoy segura que para el próximo número voy a tener muchas colaboradoras; entonces seremos más para cuando llegue el momento supremo de reclamar nuestros derechos no quede una sola mujer negra que se muestre indiferente saliendo a donde queremos ir:

Maruja Pereyra.



MARIA CELIA FLORENTINA • MARIA E. MARIANO • MARÍA O. REYES • ROBERTO GONZALEZ • MARÍA P. BARRIO • CONSUELO ROBERTO

L I T E R A R I A S

AUGURAL

Un albarar es siempre nuncio de luz, de vida y de esperanza, lo mismo que el crepúsculo señala el perfil de la noche, de un mañana.

Desde el atardecer, miro el crepúsculo bajo la influencia de la luz del alma en la contemplación regocijante de una augural pronunciación del alba!

EXHORTACION

He ahí juventud el surco abiesto, donde arrojar debéis vuestro simiente para que al germinar en el presente su mies recoja, en futuro cierto.

Eleva juventud, tu pensamiento, guía hacia el porvenir tu alíva frente, para que así, la nave de tu mente

arribar pueda a un seguro puerto.

En marcha juventud, siempre optimista, Pon alma y corazón que la conquista, se adquiere en la lucha cotidiana.

Con firme íe y voluntad avanza, q' si hoy, la cumbre veis en lontananza triunfal a ella treparéis mañana!

Sombra.

Abril de 1937.

Cuento Morse

De la Antología de Elsie Cendrars

Tres hombres comparecieron seguidamente delante de Windé a exponer sus necesidades. El uno dijo: Quiero un caballo. El otro dijo: Quiero perros para cazar en la espesura. El tercero dijo, Quiero una

mujer para regocijarme.

Wendé les dió todo, al primero su caballo; al segundo, los perros y al tercero una mujer.

Los tres hombres se van. Pero sobrevienen lluvias que les tienen tres días encerrados en los matorrales. La mujer hizo la comida para los tres. Los hombres dicen: Vayamos ante Wendé. Llegan allá. Entonces todos le piden mujeres y Wendé accede a cambiar el caballo en mujer y los perros también en mujeres. Los hombres se van. Pero la mujer sacada del caballo es glotona, las mujeres sacadas de los perros son malas y la primera mujer, la que Wendé había dado a uno de ellos es buena, es la madre del género humano.

AL CENTRO CERVANTES NUESTRA GRATITUD

LUIS MARTINEZ PIZ RAUL DIAZ SAEZ

El Gran Baile del Centro "Cervantes"

Brillantes contornos asumió el festival que a beneficio de nuestro Partido se realizó el sábado 8 del corriente, bajo los auspicios del centro social y recreativo "Cervantes".—A la 1 de la mañana el amplio salón de la Sociedad Agrícola Italiana daba la impresión de las grandes fiestas realizadas en otras épocas por la colectividad, pues está demás decir que allí se habían dado cita todas las familias más conocidas y prestigiosas con que cuenta nuestra colectividad.

El centro "Cervantes" cuyo prestigio se ha afirmado una vez más, merece nuestro sincero agradecimiento. Si "el movimiento se demuestra andando" el centro "Cervantes", con su gesto desinteresado acaba de demostrar que para contribuir a la obra colectiva, solamente es necesario poseer capacidad comprensiva y como dijo alguien "poner el corazón junto a las grandes causas".

P. A. N. felicita a la Comisión Directiva del "Cervantes" por su triunfo.

NOTAS SOCIALES

Enlaces

Como estaba anunciado se realizó en el hogar de los esposos Lláin—Silva el 26 de Abril pdo. el enlace de su hija hermana Luisa Irma Silva con el caballero Julio Cesar Caraballo. Dicha ceremonia congregó un crecido número de personas, prueba concluyente del arraigo y prestigio que en el seno de nuestra sociedad gozan ambos contrayentes.

Nuestras felicitaciones a la novel pareja.

Reuniones

Con motivo de celebrar el primer cumpleaños de su hija Ivonne, el hogar de los esposos Pintos—González, fue marco de una animada fiesta social a la numerosa concurrencia existente pasó momentos muy agradables prolongándose la reunión hasta altas horas.

—Festó su día onomástico el joven Teófilo Hugo Pereira, realizándose con tal motivo una hermosa fiesta, el día 9 del que luce.

Traslados

Ha trasladado su domicilio a la calle Dr. Capdebarat, en la Villa de la Unión, el señor Juan Díaz.

Viajeros

Logo de pasar un tiempo en casa de

sus padres (Río Branco), regresó a Montevideo la Sra. Delmira Acosta.

—De Santa Clara la Sra. María Antonia Dominguez, quien ha fijado su nuevo domicilio en esta capital.

Enfermos

Ha sido sometido a una intervención quirúrgica el Sr. Victoriano Rivero, siendo su estado de salud satisfactorio.

—También ha sido operada con el mejor de los éxitos, por el Dr. Gayarza Herrera en el "Sanatorio de Obreras y Empleadas, la Sra. Rosa Correa, quien se encuentra ya restablecida. La señorita Correa nos pide hagamos llegar hasta el distinguido "Instituto" su más vivo agradecimiento.

—Se encuentra enferma de algún cuidado la señora Ambrosia Sánchez.

—Guarda cama la niña Mueluca Lar Barrios.

Días atrás "lestrás" trabajaba en una escalera el señor Severo Arrillaga, sufrió un vahído cayéndose al pavimento. Felizmente este accidente no tuvo graves consecuencias encontrándose ya completamente restablecido.

Necrológicas

El 29 de Marzo falleció la joven señora Luciana Méndez, siendo su deceso muy lamentado. Paz en su tumba.

—Noticias recibidas del Dpto. de Tacuarembó nos enteran del fallecimiento de la anciana señora María Silva acaecido a la avanzada edad de 78 años.

La señora de Silva era persona muy estimada y de hondo arraigo en el seno de aquella sociedad, por lo cual su deceso ha sido muy lamentado.

Paz en su tumba.

Exhortación

El Comité Ejecutivo del Partido Auténtico Negro, cumpliendo con la misión que le incumbe en estos momentos, históricos para la colectividad de color del Uruguay, exhorta a todos los congéneres de raza, hombres y mujeres, a inscribirse en los padrones del Registro Cívico.

Aún cuando la inscripción es por ley obligatoria, un deber de conciencia impone a todos cumplir con ese requisito.

Asimismo, hace un nuevo llamado a todos los hombres que simpatizan con nuestra causa, en el sentido de que envíen sus adhesiones a la sede del Partido, Yí 1276